

November 1994	SÓLIN	dagur	uppi	niður	lengd á mínútur	venur	summar
24	Hós Tórshavn	9.06	12.14	15.21	6.16	-	1.15 -13.21
24	Hós Mýkines	9.10	12.17	15.24	6.14	-	1.15 -13.25
24	Hós Sumba	9.00	12.13	15.26	6.27	-	1.11 -12.53
24	Hós Viðareði	9.08	12.13	15.17	6.09	-	1.17 -13.38

Dimmalætting

NR. 149 • Hósdagur 24. november 1994 • 117 árgangur • Tlf. 11212

November 1994	MÁNING	dagur	uppi	niður
24	Hós Tórshavn	21.57	4.47	12.36
24	Hós Mýkines	22.00	4.51	12.41
24	Hós Sumba	21.59	4.47	12.34
24	Hós Viðareði	21.54	4.46	12.37

Tíðindir uttaneftir



REUTER

Nýggj lög við The Beatles

Hóast beatlarnir fyrri nógvum árum síðani fóru hvør til sitt, verður nýggj fløga við »The Beatles« givin út fyrri jóli. Talan er um sangir og lög hjá Beatles, sum ongantíð áður hava verið givin út.

LONDON: 30. november kemur fløga út við tónleiki hjá The Beatles, sum varð innspeglur í einum BBC-

studio fyrri meira enn 30 árum síðani. Fløgan verður í handlunum fyrri jóli. BBC-programleiðarin, Kevin Howlett, fagnar gomlu upptøkurnar á eini gomlsku, tá hann var í holtur við at leita eftir tilfari um beatlarnir í sambandi við eina dokumentarsending. »Nýggju« lögini hjá The Beatles eru víðgjörd digitalt, og tað er onginn annar enn uppruna Beatles-framlæiðarin (producerin), George Martin, ið hevur staðfest fyrri árbeinsum.

Orðabók full av heroini

Hættirnir at smugla rúseitur millum lond eru nógvir. Herfyri vóru trígir mans tiknir í Taiwan fyrri at smugla heroin í eini »taiwvanskari/enskarari« orðabók.

TAIPEI: Taiwanskir myndugleikar bóða frá, at trígir mans eru handtiknir fyrri at hava smuglað heroin út á

oydna fleiri ferðir. Teir trígir snillingarnir hava smuglað heroini í eini taiwvanskari/enskarari orðabók.

Smuglarnir sendu orðabókina til lokala millummann teirra, Chin Chung-tsan. Chin og vinmenn hansara vóru handtiknir, tá teir skuldu avheinta bókina á einum posthúsi.

1,4 kilo av heroini var í bókini.

Bobbit við í pornofilmi

Amerikumaðurin, John Wayne Bobbit, sum gjordist heimsigstinn eftir at kona hansara við einum breyðkinnvi kvetti sjálvan limin av, skal nú verða við í einum pornofilmi, ið verður givin út sum videofilmur.

NEW YORK: Maðurin við »most talked-about penis« í nýggjan tíð, verður hann róptur í USA.

Nú fer hann væntandi at vinna hundrótusindisvís dollarar sum stjarna í nýggja pornofilminum »John Wayne Bobbit Uncut«.

Bobbit skal hugna sær í filminum saman við seks kvinnum. Alt amerikanska fólkid fylgdi annars við málinum um avskoma lim Bobbits,

tá málið var fyrri í rættinum. Bobbit kravdi endurgjald frá konuni, men konan kravdi frikvenning.

Konan, Lorena, hevur greitt frá, at Bobbit var bæði hartilgur og ótrúgvur – ein reitur »tyrannur«. Og tað endaði so við, at hon ein góðan dag tók ein breyðkniv, ansaði sær lögir, og skar limin av manni sínum. Síðani rann hon út í bilin, og koyrdi avstíð.

To Lorena hevði koyrt eitt longri strekki, legði hon merki til, at hon framvegis hevði limin í hondini. Hon gjordist ikki matari, enn bláðið hann út gjøgnum vindeyg.

Hvussu var og ikki; onkur fann limin, sum fleiri skurd-læknar síðani seymaðu aftur, har hann einferð hevði verið. Segan sigur onki um, hvørt limurin virkar eftir forskrivningum.

Ninn Hansen ikki frið

Hóast 72 ára gamli fer verandi lögmláráðharrin, Erik Ninn Hansen, hevur verið sjúkur í longri tíð, sleppur hann ikki undan ríkisrættarsakini um sonevnda »Tamilalmí-ó«.

Danska stjórnin hevur gjørt av, at ríkisrættarsakin móti fyrrverandi lögmlá-

ráðharranum skal halda fram, hóast Ninn Hansen í longri tíð hevur havt vánaliga heilsu, bobaði formaðurin í sosialdemokratiska tingbólkinum, Pia Gjellerup, frá hendan dagin.

Læknar hava annars boðað frá, at stóðan hjá Ninn Hansen er óstøðug, og at hann tskil ikki er væli fyrri at sita í rættinum. Men danska stjórnin vónar kortini, at ríkisrættarsakin kann takast upp aftur í januar komandi.

Helst birt ov bjartar vónir

Oljan funnin vestan fyrri Hetland fer neyvnan at elva til so ógvusligar fyrirminur, sum hildið varð í byrjanini

ABERDEEN 22. nov. (Diml.)

Búskaparliga ráðgevarafelagið Mackay Consultants í Inverness sigur nú, at ivasamt er, hvørt oljukeldurnar, ið funnar eru millum Hetlands og Føroya, fara at kasta so nógv av sær, sum tey bjartskýðu hildu seinasta mánað.

Serfrøingarnir halda, at frálándavinnan er villeidd av forsagninum, serliga teimum nýggju hjá felagnum Smith & Rae víðgjörð viðvakað utmerkum vinnunum.

Skeivar niðurstøður

Mackay Consultants siga millum annað: »Smith Rae-frásøgnin er ein ófullgjörð og neyðarslig greining, sum kemur til sera bjartskýgdar og villeiddandi niðurstøður.« – Hetta stendur í seinastu frásøgn Mackays um olju og gass í Norðurlandi, sum varð almánnakunngjörð í gjár.

Um tey fyra økini, komið er fram á vestan fyrri Hetland, siga búskaparfrøingarnir, at samanlagda oljunegðin er einans í milljard tunnur, verður borð saman við norðurlandi sum til Jøms Furties við 2,5 milljardum tunnum, Brent við 2 milljardum og Ninian við 1,2 milljardum tunnum.

»Sjálvsagt kunnu væl vera fleiri oljuøki, og onkur teirra kunnu kanska vera eins stór og Forties og Brent,« heldur frásøgnin fram, »men verður mett eftir í tí, vit vita beint nú, er prátið um nýtt framlop og nýgerð innan frálándavinnuna ógrundað og órimliga bjartskýgt.«

Føroyamarkíð

Hóast drúgð er fráláðin, og fyrirteikingar og tingingar verð nógvur, so er litú, sum bendir á, at framstíg verða gjörð í sambandi við ósemju Bretlands og Danmarkar millum um ferybjartskýgt.



oyska undirgrundarmarkíð. Og ráðgevarafelagið Mackays óttast fyrri, at neyðugt verður at leggja málið fyrri altjóða dómstólin í Haag at greiða; og slík

málsviðgerð kann væl taka millum try og fimm ár. – So kanska verður hesin spurningur ikki greiddur fyrri enn um aldarskiftið komandi. Jt.

Kolavinnan í Skotlandi øktan týðning

Olja og gass eru ikki einastu orkukeldur; og álitið á endurreisn kolavinnunnar er økt munandi seinasta árið

ABERDEEN 14. nov. (Diml.)

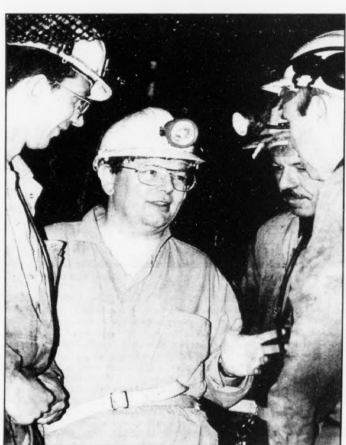
Álitið á tað, ið eftir er av skotsku kolánámunum, hevur ongantíð verið størri enn just nú. Orsakirnar eru, at tilfeingid og útgørdin hjá »British Coal« norðan fyrri markíð millum Onglands og Skotlandis hevur fingið nýggjan eiga og so tað, at Monktonhall námsarbeiðsmonnum eydnaist at bjarga kolánámunum har fyrri í ár.

Hitt nýggja felagið »Mining Scotland«, ið er ein dømi um samstarv millum privatu skipanina órúmgem-in og fakfelagssamtak hinu-megin, og sum vann kappingina um at ognast skotska kolíðnaðin seinasta mánað, ætlar at tvífalda framleiðsluna í fimm ár og at stovna nýggi partabrev, áðrenn try ár eru lóin.

Löngsamt

Figgjarfelagið »Waverley Mining Finance«, sum fekk til vege £7 milljónir, t.e. um 70 milljónir krónur, til bjargingaratakíð, so Monktonhall námini ikki lótu aftur í februar, hevur ætlanir um at seta partabrevvaskipanina í verk longu í juni komandi ár. Og figgjarfrøingur meta, at hetta fer at veita námsarbeiðsmonnum meira enn 10 ferðir tey £10.000, t.e. 100.000 krónur, sum hvør teirra setti seg fyrri av arbeiðsloysispeninginum til at fáa námin í gongd aftur fyrri tveimum árum síðani.

Beint nú tingast »Mining Scotland« við handilsbankan Rothschilds, sum greiðir søluna vegna stjórnina. Málið verður helst loyst og sølan í lagi áðrenn jólaaftan, tá ið nýggja felagið



McLucas talar við námsarbeiðsmenn

vyrtetur Longannet náminu og niggju onnur kolánám.

Ein talsmaður fyrri felagið segði, at verandi framleiðslan, sum er 6 milljónir tons, verður »munandi økt«, tá ið tey 10 námini verða latin upp. Onkur av teimum vanta enn góðkenning myndugleikanna.

Til ár 2020

Ein nýggi fløga, »fleiri milljónir stór«, hevur verið játtað til at tryggja framfríð Longannet fram um ár 2020 við at lata upp nýggi

ið í Onglandi at vera líðug. Afturat hesum kemur, at skotið verður upp at gera sambinding við ravmagnsnetið í Norðurlandi einans, og hetta fer at krevja 5,5 milljónir tons av kolá móti endanum á 1998.

Stórar upphæddir

Í sambandi við ætlanir felagsins at fara inn á partafelagsmarknaðin, áðrenn try ár eru fráláðin, segði ein talsmaður fyrri »Mining Scotland« á tíðindafundi: »Tað kundi havt ávisar fyrirminur, millum annað til at útvega meira færingid til framfríð fløgur, so vit fáa tryggjað stóðu kolavinnunnar í Skotlandi.

Mangt bendir á, at stovnan av partabrevum – og at koma uppá ta skipanina – hevði sett virðið á Felagnum til meira enn £20 milljónir, t.e. um 200 milljónir krónur. Og einferð tókist tað sum ein fjarur dreymur hjá kolánámsmonnum at gerast medeigarar, tá ið á stóð.

Kolánámsøkíð kom í figgjarligar tvørelkar; og tað tókst, sum peningurin, námsmenninir høvdu sett í, var fari fyrri skeyti. Men so kom Waverley uppi; og fløgstjórnir figgjarfelagsins, William McLucas, segði, at í fyrstani tókust námsarbeiðsmenninir einki álitið hava á sær, men vóru illgrunasamir.

»Men verulig vend kom í, tá ið eg segði teimum, at vit vóru ikki vælgerðarstovnur; og eg legði dent á, at vinnu vit pening, so gjørdu teir tað einans. Nú er allt gott okkara millum, og samstarvið riggar væl,« legði McLucas afturat.

Stór alda elvdi til at Estonia koppaði og sakk

Fyrstu úttalisin frá serligu trílinda kann-ingarnevndini í sambandi við Estoniu-vanlukuna, komu mánaðagin. Ein av limunum í nevndini, Tuomo Karpainen, heldur, at óvænliga stóra aldan var orsökini til, at bógpórtið skráðnaði av ferjunum.

– So stór alda sum náttina 28. september, sært tú í mesta lagi eina ella tveir ferðir um árið í Eystrasali. Stóra aldan hevur ivaleyst fort til, at bógpórtið á Estoniu varð skrátt av gronni, og læt sjógv streyma inn á dekkid, heldur Tuomo Karpainen.

Hann vísir kortini á, at kanningarnevndin framvegis kannar aðrar møgu-

leikar sum t.d. metall-mátt-loysi. – Men tað er als ikki vist, at metall-máttloysi seg galdandi í hesum forinum. Stóra aldan kann í veruleikanum hava verið ógmikið, heldur Karpainen.

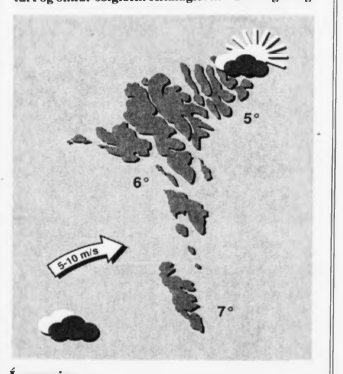
Ísbrótarin, Nordica, ferði í vikuskiftinum 57 tons tunga bógpórtið inn til finska byin Hango. Har verður pórtið so kannað út í sær, áðrenn endalig frágreiðing verður skrivað um vapluokuna. Í minsta lagi 900 fólk druknaðu í vanlukuni. Teirra millum vóru ikki færri enn einir 500 sviar. Væðrið var í ringasta, tá vanlukkan hendt, tí var tórfoð at bjarga fólk. Fleiri teirra, ið bjargað sær í gummibátar, doydu av kulda. 137 fólk vóru bjargað í alt.

Veðrið

Eitt lágryst norðanfyrri Island fer í ein landnýrö- ingestan, og grynnist. Ein kuldaþrúgv eystanfyrri Føroyar fer víðari eystureftir, og nakað kaldari luft við ælaveðri streymar inn yvir Føroyar av útsynningvestri. Leygardagin fer eitt nýtt lágryst fra økinum í ein útsynning úr Islandi, í ein landnýrö- ing, og tilhoyrandi þrúgvæløg fara framvið Føroyum leygardagin og sunnandagin.



Í morgin: Gul yll struk av útsynningvestri, 8 til 13 m/s. Okkurt ælið verður fyrrapartin, men annars verður turt og onkur sólgíti. Hitalagið: millum 3 og 8 stig.



Í morgin: Løt til friskan vind av útsynningvestri, 5 til 10 m/s. Fyrrapartin verður helst turt, og møguliga onkur sólgíti. Seinnapartin verður skýggjað. Hitalagið: millum 4 og 8 stig.

Leygardagin og sunnandagin: Hann veksur vandin av útsynningvestri, 13 til 18 m/s. Fyri tað mesta skýggjað og ælaveður. Sunnandagin klárar hann helst í, og hann snarar í ein útnýrðing og makar vandin nakað. Tað verður eisini nakað kaldari.

Mánadagin: Friskur vindur til hvassan vind av útsynningi, 10 til 15 m/s. Tað verður skýggjað, men fyrri tað mesta turt.

Ferd'nd

